**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung

**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

**Band:** 83 (1965)

**Heft:** 50: Hochhaus Zur Palme in Zürich

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 29.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# IM FRACK AUF DER BAUSTELLE

Man kann auch im Frack auf der Baustelle arbeiten, aber der Frack ist nicht ganz die richtige Arbeitskleidung. Genausowenig braucht man Schaumstoffe mit hohem Raumgewicht dort einzusetzen, wo es nicht erforderlich ist. An Schaumstoffe unter befahrenen Betonfußböden zum Beispiel werden andere Anforderungen gestellt als an Isoliei materialien in Wänden und Decken.

Deshalb gibt es Schaumstoffe aus STYROPOR mit verschiedenem Raumgewicht, die sich durch ihre mechanische Festigkeit und Wärmedämmwirkung unterscheiden. Selbstverständlich gibt es diese verschiedenen Raumgewichtsklassen alle auch in schwer entflammbarer oder ölbeständiger Einstellung. Sie können bei Schaumstoffen au STYROPOR die Qualität wählen, die sowohl in technischer als auch in preislicher Hinsicht Ihren Anforderungen gerech wird. Sie brauchen also keine Eigenschaften einzubauen (und zu bezahlen), die nicht erforderlich sind. Sie brauchen nicht im Frack auf der Baustelle zu arbeiten!

\*Styropor BASF

Badische Anilin- & Soda-Fabrik AG · Ludwigshafen am Rheir

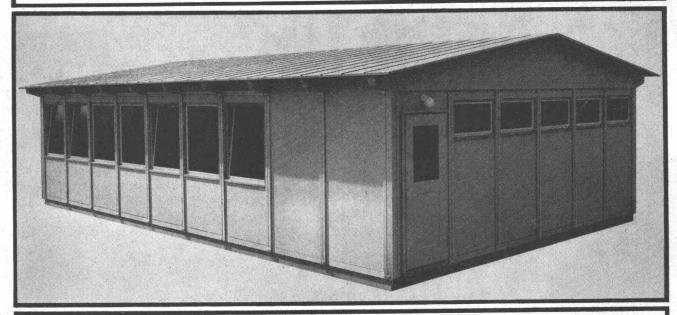


#### Frutiger Holzelementbau doppelwandig zerlegbar



Frutiger Söhne + Co. Holzbau

3653 Oberhofen/Thun Tel.: 033 7 13 12



# ELEMENTBAU

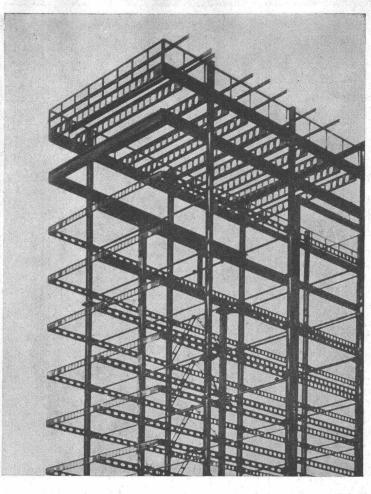


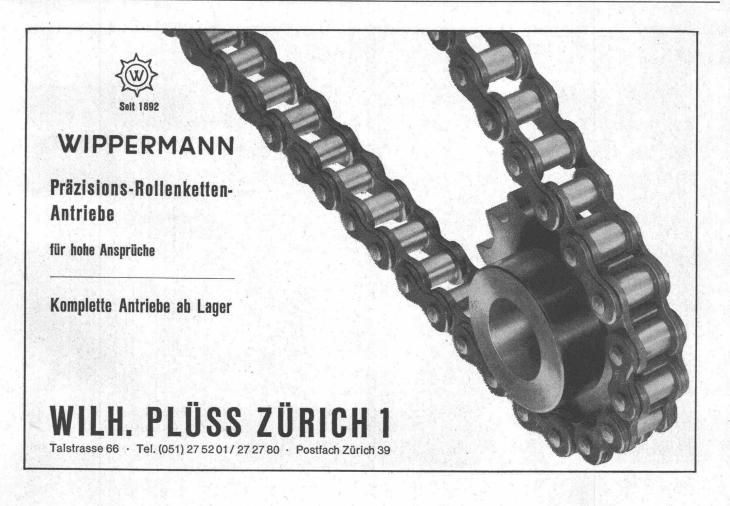
Siegfried Keller AG Wema-Gitterroste Wallisellen-Zürich Tel. 051933232

# Wabenträger das wirtschaftliche Konstruktionselement im Stahlbau hergestellt auf patentierten Litzka-Automaten

Brugg Zürich Oberbipp

Tel. 056 411611





# BITUKORK die teerpechfreie Isolierkorkplatte

Schweizer Produkt

imprägniert

staubfrei

leichter

fester

flexibler

wirtschaftlicher

noch bessere Isoliereigenschaften gegen Kälte, Wärme, Schall

in Kartons verpackt

## Schneeberger Kork AG 4657 Dulliken

Telefon 062 / 5 39 62

Verkauf durch den Baumaterialhandel

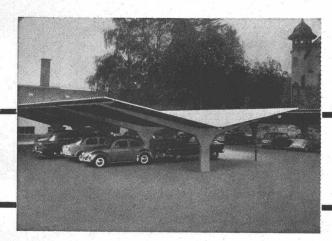


## **Parkieranlagen**

für

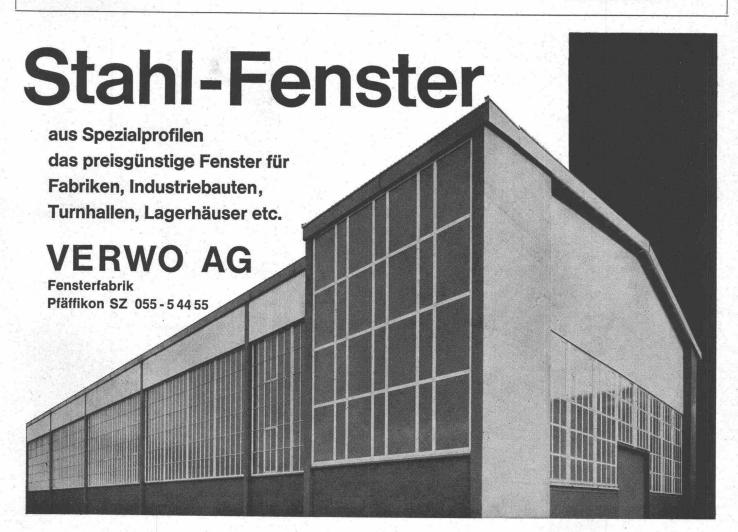
Automobile, Motor- und Fahrräder



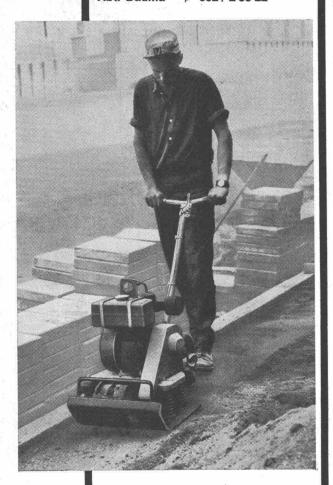


GIROUD-OLMA AG, OLTEN

Maschinen- und Stahlbau Tel. (062) 5 40 17 / 5 33 31



### Notz & Co. AG, 2501 Biel Abt, Bauma – Ø 032 / 2 55 22

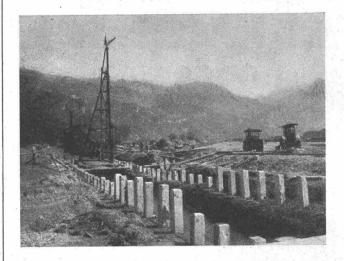


#### DYNAPAC

Der Bodenverdichter DYNAPAC CM-11 ergänzt die anderen DYNAPAC Bodenverdichtungsmaschinen –

- DYNAPAC CM-11 kann unmittelbar an Mauern, Fundamenten, Säulen und anderen schwer zugänglichen Stellen eingesetzt werden –
- wiegt nur 120 kg, hat aber eine hohe Verdichtungsleistung –
- einfache Wartung -
- 4-takt-Benzinmotor Kein Gemisch!

BV-31



#### Rammarbeiten

Betonpfähle
Ortsbetonpfähle
System DELTA
Holzpfähle
Spundwände

Ufermauerfundamente

LÄRMFREIES EINRAMMEN UND AUSZIEHEN VON SPUNDWÄNDEN

A. J. Eggstein Söhne & Cie.

Luzern Tribschenstrasse 57 Telephon (041) 2 06 04



selbstansaugend, ventillos System Lauchenauer

Auch mietweise
Saughöhen bis 9 m

Leistungen 1—500 I/sek. Kein Bodenventil. Keine Klappe im Saugstutzen. Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe. Jederzeitiges automatisches Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr. Keine reibenden, sich abnützenden Dichtungsflächen, daher störungsfrei auch bei Schlamm-, Sand- und Kiesförderung.

Maschinenfabrik a.d. Sihl AG. Zürich Gegr.1871 Tel.051/233514



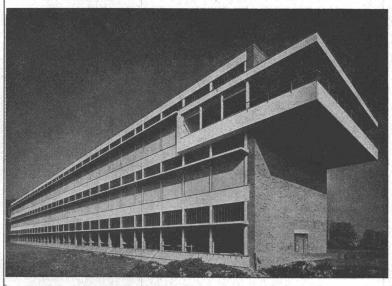
# Dutisol

-Mauerwerk, -Aussenwand- und -Dachplatten

die bewährten Bauweisen

DURISOL VILLMERGEN AG

Verwaltung Badenerstrasse 21 8953 Dietikon Telefon 051 / 88 69 81



Neubau des Schützenhauses Zürich-Albisgütli

Herstellung und Lieferung der Tragelemente Vobag AG, Adliswil-Zürich

# Vobag

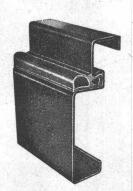
AG. für vorgespannten Beton und Zementwarenfabrik

Spezialfirma für hochwertige Beton-Vorfabrikation jeder Art

Adliswil-Zürich

Tel. (051) 91 68 44

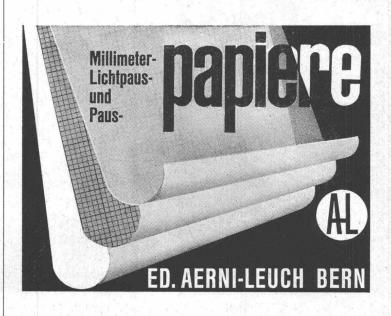
# Stahl-Türzargen



10 Normalprofile
in allen Grössen
Spezialzargen
preisgünstig
kurzfristig lieferbar

Silobau Leo Spaini Frenkendorf/BL

Tel. (061) 84 40 91



# <sup>®</sup>Polycella-Kunststoff-Fenster für Isolierverglasung

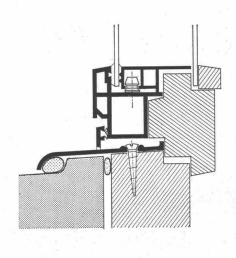
# <sup>®</sup>Lignoplast-Kunststoff-Holz-Fenster für Doppelverglasung

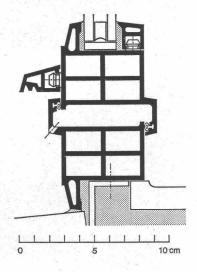
## **Temex**

wartungsfrei
farbecht
witterungsbeständig
dicht
schalldämmend
Massherstellung
preisgünstig
Schweizer Patent
EMPA-Untersuchungsbericht
Nr. 21351/1 1964

#### Lizenzgeber:

Temex GmbH 8044 Zürich Kraftstrasse 29 Telefon 051 24 76 88

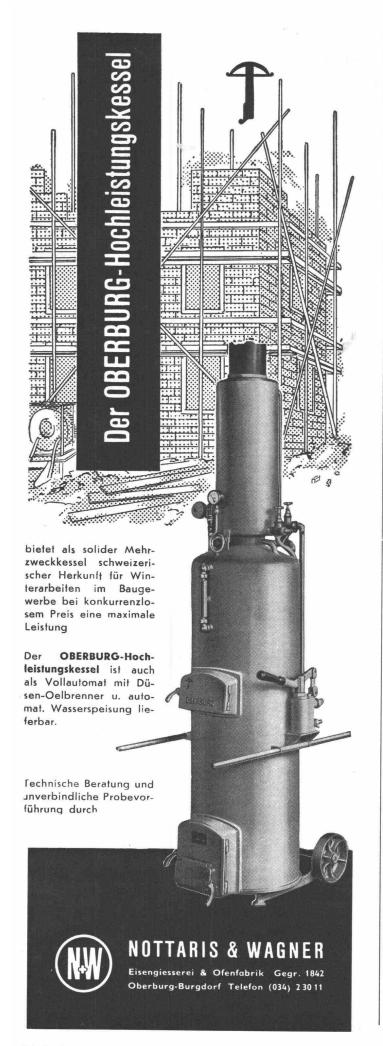




#### Hersteller:

ZH	8044	Zürich	Temex GmbH, Kraftstrasse 29	1 el. 051	24 76 88
	8047	Zürich	Heinr. Webers Erben, Anemonenstr.	Tel. 051	52 51 60
	8906	Bonstetten	Siegfried Stohler, im Winkel 287	Tel. 051	95 53 45
	8107	Buchs	Ernst Rohrbach	Tel. 051	94 64 84
	8335	Hittnau	Walter Senn	Tel. 051	97 61 65
	8903	Landikon	Anton Huber	Tel. 051	95 41 08
		Winterthur	Fenster Theil AG, Merkurstr. 5	Tel. 052	2 62 11
BE	3063	Papiermühle-Bern	Kurt Gaeng, Untere Zollgasse 108	Tel. 031	58 02 84
		Bützberg	Fritz Born	Tel. 063	3 02 07
		Lyss	Fahrni & Co. AG, Bernstrasse 84	Tel. 032	84 25 25
OW		Kägiswil	Durravista AG	Tel. 041	85 27 78
SO		Olten	Josef Schibli, Rötzmatt 66	Tel. 062	5 24 25
	4500	Solothurn	Bernhard Meyer, Patriotenweg 8	Tel. 065	2 35 89
BL		Binningen	Gebr. Engler, Postgasse 13-15	Tel. 061	47 31 30
SG		St. Gallen	Rey & Co., Haldenhof 2-4	Tel. 071	22 40 79
	8730	Uznach	F. Blöchlinger AG	Tel. 055	8 12 57
		Widnau	Karl Frei	Tel. 071	72 23 63
GR	7250	Klosters	A. Morel & Söhne	Tel. 083	4 13 89
		Klingnau	Ernst Keller AG	Tel. 056	5 11 92
		Möhlin	Ernst Mahrer-Moch	Tel. 061	88 14 35
	3 - 1	and and a second			

# **Temex**





# Abschlusstore für Industrieareale

Formgerechte Gestaltung Robuste Konstruktion Vielseitige Erfahrung

# Geilinger & Co. 8401 Winterthur 052/22822



Schiebetor mit elektromechanischem Antrieb 770 x 170 cm ohne Bodenschiene

#### Bauaustrocknung

#### Grossraumheizung

## mit Koco-Ölheizöfen

KRÜGER

9 wichtige Vorteile

- Vollaufomatisch, Hochdruckbrenner Elektrodenzündung, Flammenkontrolle.
- Hochdruckgebläse, vollkommen reine Heissluft.
- reine Heissluft.

  Rauchgasabscheidung, unbehindertes
  Arbeiten in jedem Raum.

  Grösstmögliche Sicherheit, Brennstoff-
- Grösstmögliche Sicherheit, Brennstoffbehälter nicht mit dem Apparat zusammengebaut.

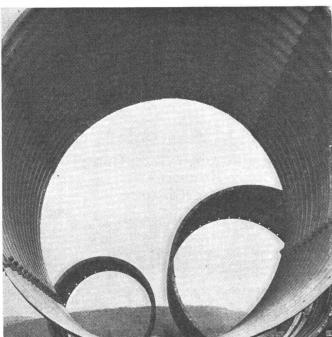
Krüger & Co. 9113 Degersheim

- Hoher Wirkungsgrad, billigster Befrieb, stärkste Heizleistung.
- Einfachste, robuste Bauart, leichte Zugänglichkeit bei Servicearbeiten.
- EMPA-geprüft.
- Leistung bis 110 000 kcal.
- Preisermässigung bei Saisonmiete.

Tel. (071) 54 15 44

Günstige Miet- und Kaufbedingungen / 30jährige Erfahrung.







Rohre

sparen Zeit und

Kosten

#### Multiplate-Rohre

für Wasserdurchlässe, Unterführungen, Kabelkanäle, Entnahmetunnels, Silos

#### KOENIG

Dr. Ing. Koenig AG, 8953 Dietikon, Tel. (051) 88 26 61

#### W.ZÖLLIG AG Holzbau ARBON

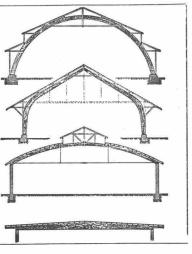
Spezialität:

#### AUSFÜHRUNG in der HETZERBAUWEISE

FÜR LAGER-, TURN-UND FABRIKHALLEN

LEHRGERÜSTE UND KIRCHEN

RISSFESTE SÄULEN





#### **Patent-Aufzugtreppe**

Grösste Vorteile auf kleinstem Raum

FELDMANN & CO. \* HOLZBAU

3250 Lyss Telephon (032) 84 11 84 Kt. Berr Comptoir Suisse Lausanne, Halle 10, Stand 1032

#### **Neuzeitlich bauen mit**



u. Co. AG Biel

Rolladen - Garagentore - Metallfenster und Fassaden

bālden Sie ALPORIT und sie wählen richtig!

...denn unsere Schaumstoff-Isoliermaterialien sind Spitzenprodukte und ermöglichen Ihnen deshalb eine ausgezeichnete und wirklich preiswerte Isolation.

# Alporit aus SWISSPOR

Hundertprozentiges ⇔ Schweizer Fabrikat ⇔

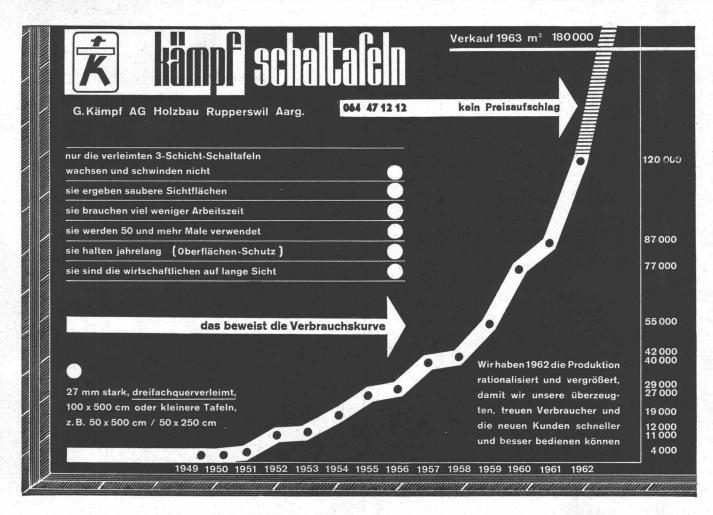
- schützt gegen Wärme und Kälte
- schont vor Lärm und Feuchtigkeit
- ist druckfest und leicht
- ist form- und alterungsbeständig

kurz: ALPORIT bürgt für Qualität

Unser technischer Dienst ist jederzeit gerne bereit, Sie unverbindlich zu beraten.

# KORK AG BOSWIL 5623 Boswil (Aargau)

Telefon 057 7 44 44 Telex 5 38 79





Spezialfirma für

#### Grundwasserisolationen

Starre Innen- und Aussenwannen Stopfen von Wassereinbrüchen Abdichten von Liftschächten, Luftschutzkellern usw.

#### **Fugenabdichtungen**

Abdichtung sämtlicher Fugen

#### Bitumeninjektionen

Horizontalisolationen gegen aufsteigende Feuchtig-keit in bereits bestehenden Gebäulichkeiten (Bruchstein, Sandstein, Beton usw.) Prompte Ausführung durch





mit der leichtesten tragbaren Elektro-Schweissanlage

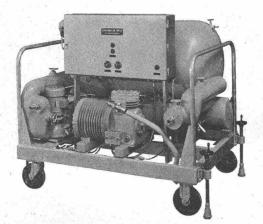
mit eingebautem Benzinmotor

Ideal für Bauten, Reparaturstellen im Gebirge, auf dem Felde usw.

170 Amp., Gleich- und Wechselstrom, für schweissbare Elektroden bis 4,5 mm  $\oslash$ , saubere Schweissnähte. Verlangen Sie unverbindliche Vorführung.

Generalvertretung und Spezialwerkstätten: ISAR AG, Urdorf-ZH, Bernstr. 127, Tel. 051-98 32 32





#### Kühl-, Gefrier- und Klima-Anlagen

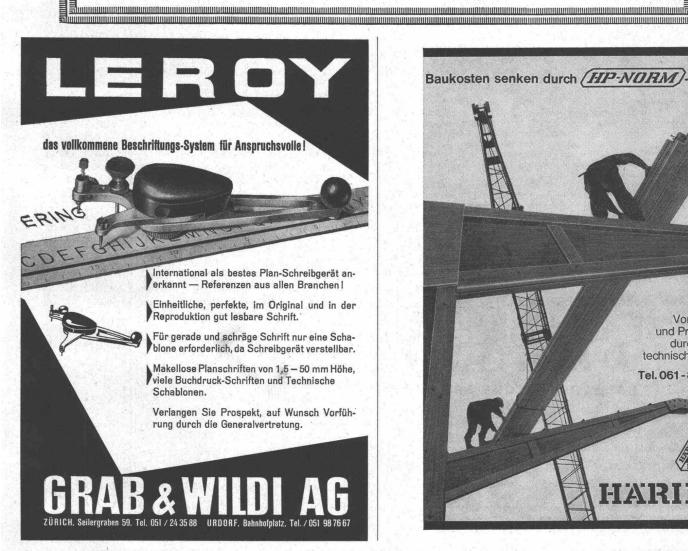
mit dem neuen, hermetisch geschlossenen Kühlautomaten «Hermetofrigor» für jeden industriellen und gewerblichen Zweck

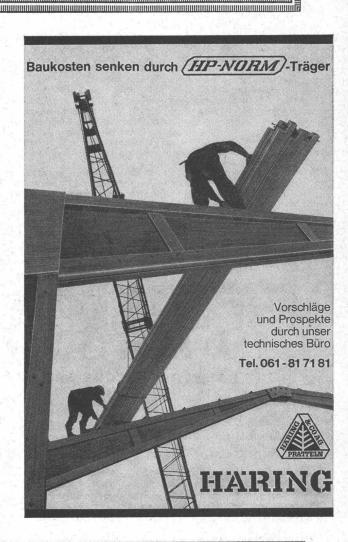
Autofrigor AG. Zürich

Schaffhauserstrasse 473 Telefon (051) 48 15 55



BAAS GMBH · MASCHINENFABRIK · LACHEN/SZ · ST. GALLER STRASSE · TEL.: 055/72020 · TELEX 53686





Ein hochisolierendes Bauelement aus rein mineralischen Grundstoffen hergestellt ermöglicht leichtes und schnelles Bauen. Verwenden auch Sie die grossformatigen

Auskunft und Preisofferte verlangen. Wir beraten Sie gerne SIPOREX (SCHWEIZ) AG 8048 Zürich Hohlstr. 610 051 / 62 56 58

# 

STS

Schweiz. Technische Stellenvermittlung Service Technique Suisse de placement Servizio Tecnico Svizzero di collocamento Swiss Technical Service of employment

8004 Zürich, Lutherstrasse 14, Telefon (051) 23 54 26. Telegrammadresse: STS INGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr Fr. 10.— für 3 Monate einschl. Abonnement auf die wöchentlich erscheinende «Liste offener Stellen». Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

#### Industrie-Abteilung

- 237 Chefkonstrukteur, HTL-Absolvent, mit mehrjähriger Konstruktionspraxis für interessante, selbständige Entwicklungsarbeiten, Verpackungsmaschinen. Fremdsprachen erwünscht. Fabrik in grösserer Stadt Zentralschweiz.
- 235 Betriebstechniker mit HTL-Abschluss und mehrjähriger Betriebserfahrung im Kalkulations- und Betriebsabrechnungswesen möglichst in der Kunststoffbranche, für Vorgesetzten-Position in der Produktionsüberwachung, Qualitätskontrolle. Alter bis zu 36 Jahren. Werk für Kunststoffverarbeitung Nähe Basel.
- 229 Maschineningenieur für Entwicklungsarbeiten im Labor, Lufttechnik und für die Durchführung von Berechnungen. Erfahrung in Klima- oder Entstaubungstechnik, Regulierungsfragen u. a. Maschineningenieur für experimentelle Arbeiten am Stosswellenrohr. 1 dipl. Masch.-Ing. oder dipl. Ing. Chem., Erfahrung technischer Richtung, für selbständige Bearbeitung von Problemen der Dünnschichtverdampfung. Zürich.
- 209 Verkaufs-Ingenieur, Fachrichtung Elektrotechnik, möglichst französischer Muttersprache, Englischkenntnisse erwünscht, mit Praxis im Innen- und Aussendienst für den Verkauf von Industrieöfen, Wärmemessgeräten etc. Arbeitsbereich französisch-sprechende Schweiz und Export-Bearbeitung nach Englisch sprechenden Ländern, Fabrik Westschweiz.
- Arbeitsbereich französisch-sprechende Schweiz und Export-Bearbeitung nach Englisch sprechenden Ländern, Fabrik Westschweiz.

  207 Heizungs- und Sanitärtechniker mit Praxis, selbständig in der Projektierung und Ausführung von Zentralheizungs- und sanitären Anlagen als technischer Leiter des Büros, Zürich.
- 205 Heizungstechniker evtl. qualifizierter Heizungszeichner, obere Altersgrenze 55 Jahre, mit Praxis, für die selbständige Projektierung und Ausführung von Zentralheizungsanlagen, evtl. jüngerer Maschinentechniker zur Einarbeitung in das Heizungsfach und für Apparatekonstruktionen auf dem genannten Gebiet. Nähe Zürich.
- 201 Techniker-Konstrukteur mit mehrjähriger Praxis im Werkzeug-Maschinenbau für fabrikationsreife Konstruktion von Präzisions-Werkzeug-Schleif-

- maschinen. Ferner: **Techniker-Kaufmann** mit Verkaufspraxis in Werkzeug-Maschinen als Geschäftsleiter einer Verkaufsgesellschaft. Sprachen: Englisch sehr gute Vorkenntnisse. Organisation für den Verkauf von Maschinen. Genf.
- 181 2 ingénieurs-techniciens-constructeurs en construction mécanique pour recherches cinéma. 1 ingénieur-technicien-constructeur pour recherches de machines à écrire, 1 ingénieur-technicien électro-mécanique pour recherches de machines complexes de bureau, 1 ingénieur-technicien-électronicien avec expérience en électronique impulsionnelle et digitale. 1 dessinateur avec certificat d'aptitudes fédéral, Entrées à convenir. Suisse Romande.

#### Bau-Abtellung

- 380 Ingénieur génie civil, ayant quelques années de pratique, bon staticien, pour calculs béton armé, constructions métalliques, travaux de génie civil (canalisations). Petit bureau d'ingénieur à Carouge-Genève.
- 378 Je ein Bauingenieur und Eisenbetonzeichner mit Praxis. Ferner: Je ein Tiefbautechniker und Tiefbauzeichner für allgemeine Tiefbauarbeiten (Abwasser und Kanalisationen). Ingenieurbüro Stadt Zentralschweiz.
- wasser und Kanalisationen), Ingenieurbüro Stadt Zentralschweiz.

  376 Dessinateur en bâtiment ou éventuellement en génie civil avec ou sans pratique pour l'établissement de plans d'urbanisme. Bureau communal. Ville au canton de Neuchâtel.
- 352 1 ingénieur en génie civil pour calculs statiques et surveillance de chantiers du bâtiment. 1 technicien également pour calculs statiques et dessins, mais sachant faire des piquetages (théodolite), des relevés et ayant quelque connaissance de la route. 1 dessinateur en béton armé et génie civil. Bureau d'ingenieur, ville en Suisse Romande.
- Bureau d'ingenieur, ville en Suisse Romande.

  342 Dipl. Bauingenieure und Tiefbautechniker mit oder ohne Praxis, sowohl für Bürotätigkeit als auch Baustellenüberwachung im Stollen-, Strassen- und allgemeinen Tiefbau. Grosse Bauunternehmung mit eigenem Ingenieurbüro Deutschschweiz.
- 318 Hochbautechniker, evtl. -zeichner, mit mehrjähriger Praxis, für Planbearbeitung und Kostenvoranschlag von Wohn- und Schulbauten. Architekturbüro in Zürich.
- 304 Architekt oder dipl. Hochbautechniker mit mehrjähriger Erfahrung, als direkter Mitarbeiter des Betriebsinhabers für Plan und Ausführung eines grossen Heims in der Zentralschweiz. Arbeitsgemeinsch. m. Büro in Zürich. in Zürich.
- 272 Dipl. Bauingenieur für Projektierung und Ausführung von Strassen- und allgemeinen Tiefbauten, evtl. dipl. Tiefbautechniker mit Praxis, teilweise administrative Arbeiten. Kantonale Verwaltung der Ostschweiz.
- 262 Tiefbautechniker mit Praxis für Projektierung und Ausführung inkl. Bauleitung allgemeiner Tiefbauarbeiten (Kanalisationen und Strassenbauten). Gemeindeverwaltung Vorort von Zürich.



DIE DAUERPLASTISCHE ABDICHTUNG

In Bändern — für Putzstreifen und andere Abdichtungen.

In Bändern in vielen Dimensionen, ungeformt Typen IX und XI. Spritzbar 2620 R mit Pistole, OWAFLEX 310 (Thiokol in drei Farben).

Unverbindliche Beratung durch:

André Koch, Zürich, Idastrasse 47 Bauabteilung Telefon 051 / 27 21 30

Umsfändehalber mit grossem Einschlag abzugeben

#### **Rechenmaschine Facit**

Vollautomat, Modell ESA-O, sehr geeignet in Baubüro (Zehnertastatur, staubd. Geh.). Maschine kürzlich revidiert. Garantiert risiko- und fehlerfrei. Zahlungserleichterung. Gasser & Trescher AG, 8047 Zürich Rautistrasse 12, Tel. 051 / 52 36 16

Selbständiger dipl. Arch. ETH sucht

#### Halbtagsbeschäftigung

(evtl. unregelmässige Arbeitszeit)

in Zürich und Umgebung oder Kanton Waadt. Offerten sind zu richten an Tel. (051) 84 05 67 oder Chiffre ZL 1836 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Ingenieurbüro in Luzern sucht

#### dipl. Bauingenieur

als Statiker, für eine vielseitige Tätigkeit im Hoch- und Brückenbau.

Wir bieten moderne Anstellungsbedingungen. Eintritt nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre H 46813-23 an Publicitas, 6002 Luzern.

Wir suchen

#### Ingenieur-Techniker HTL Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung interessanter Objekte des Brückenund Hochbaus in Eisenbeton und Spannbeton.

Zentrale Lage, moderne Arbeitsbedingungen.

Dr. Hugi + Dr. Menn, dipl. Bauingenieure ETH/SIA Löwenstrasse 19, 8001 Zürich

# TREPPEN und BODENBELÄGE in HARTKUNSTSTEIN

# OTTO GAMMA KG. 8038 ZÜRICH

Gesucht

#### **Abwasserfachmann**

für die selbständige Projektierung und Bauleitung von Abwasserreinigungsanlagen.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten unter Chiffre ZE 9160 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich. **BALLY** sucht auf das Architekturbüro in Zürich

#### jungen Bauzeichner

mit etwas Praxis, für Planbearbeitung und kleinere Bauführungen. Vorwiegend Ladenumbauten.

Eintritt möglichst bald oder nach Uebereinkunft.

Immobilien AG Eterna, Gerbergasse 5, Zürich 1 Tel. 23 24 10 / 23 05 00

Wir suchen für unsere Abteilung Brücken- und Hochbau für anfangs 1966

#### 1 jungen diplomierten Bauingenieur

mit einem bis zwei Jahren Praxis im Gebiet des Eisen- und Vorspannbetons.

#### 1 Bautechniker

für interessante Brücken-Objekte und Eisenbetonhochbauten.

#### Wir biefen:

Gutes Arbeitsklima in jungem Team Zeitgemässes Salär Fortschrittliche Sozialleistungen 5-Tage-Woche

Offerten richten an das Ingenieurbüro Ing. Giuseppe Gellera, 6600 Locarno Via Ciseri 3



Die Baudirektion des Kantons Basel-Landschaft sucht einen

#### Verkehrsingenieur

#### Aufgaben:

Mitarbeit bei der Auswertung einer umfassenden Verkehrserhebung. Aufstellung eines Gesamttransportplanes für das Kantonsgebiet, Koordination und Beaufsichtigung der an Ingenieurbüros ausgegebenen regionalen und lokalen Verkehrstudien, verkehrstechnische Bearbeitung von Detailprojekten und Knotenpunkten.

#### Anforderungen:

Freude und Fähigkeit zur selbständigen Erledigung der zugewiesenen Arbeiten. Grundausbildung auf dem Gebiete der Verkehrstechnik, wenn möglich praktische Erfahrung auf diesem Gebiete.

#### Wir bieten

Vielseitige Tätigkeit, angenehmes Arbeitsklima, eine den heutigen Verhältnissen angepasste Salarierung im Rahmen des kantonalen Besoldungsgesetzes, vorzüglich ausgebaute Sozialleistungen. Wohnungen können evtl. reserviert werden.

Gut ausgewiesene Persönlichkeiten werden gebeten, ihre vollständige Bewerbung mit Angabe über Ausbildung und bisherige Tätigkeit unter Beilage von Photo, Handschriftenprobe und Referenzen einzureichen an das

Kantonale Personalamt, Rathausstr. 78 4410 Liestal, Tel. 84 33 21 Wir suchen einen

#### dipl. Maschinentechniker

oder Mitarbeiter mit gleichwertiger Ausbildung für die Abwicklung von

#### Kranbauaufträgen für das Ausland

Initiativem Mitarbeiter bieten wir eine interessante und selbständige Stelle.

Gute Entlöhnung, 5-Tage-Woche, 3 Wochen Ferien. Eintritt möglichst bald.

Geschäfts- und Industriebau Zürich B. Moeller & Co. Telefon 051 / 26 09 29

#### Elektrizitätswerk der Stadt Winterthur

Wir suchen für unsere Abteilung Leitungsbau

#### **Tiefbauzeichner**

Das Aufgabengebiet umfasst die Bearbeitung von Werkleitungsplänen und Projektunterlagen.

Initiativem Mitarbeiter bieten wir eine verantwortungsvolle Tätigkeit mit Aufstiegsmöglichkeit.

Handschriftliche Bewerbungen erbitten wir an das

Elektrizitätswerk der Stadt Winterthur Postfach Obertor, 8400 Winterthur



#### GEOTEST

sucht

#### **Bauingenieur**

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Aufgaben auf dem Gebiet der

#### Geotechnik (Erdbaumechanik)

Spezialausbildung oder entsprechende Praxis erwünscht.

Wir biefen:

Abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleineren Arbeitsteam. Gelegenheit zur Einarbeitung in die geophysikalischen Messmethoden (Seismik, Geoelektrik, Schwingungsmessung). Zeitgemässe Besoldung, Autoentschädigung, 5-Tage-Woche, Personalfürsorge.

Falls Sie Interesse an dieser Arbeit haben, bitten wir Sie um Mitteilung an die

#### **GEOTESTAG BERN**

GEOPHYSIK GEOTECHNIK

Baugrunduntersuchung Fundationsberatung 3052 Zollikofen Birkenstrasse 15 Tel. 031 / 57 20 74

#### St. Gallische Kantonalbank St. Gallen

Zur Behandlung verschiedenster Bau- und Unterhaltsfragen bei bankeigenen und fremden Liegenschaften sowie zur Mitarbeit im Schätzungswesen suchen wir tüchtigen, gut ausgewiesenen

#### BAUFACHMANN

(Bautechniker)

Interessenten, die an dieser abwechslungsreichen und verantwortungsvollen Tätigkeit Freude haben, bitten wir, unserer **Personalabteilung** ihre Bewerbung unter Beilage der üblichen Unterlagen und Angabe von Referenzen einzureichen.

Absolute Diskretion wird zugesichert.

Viele kostspielige Reparaturen am Dach lassen sich vermeiden, wenn das Holz von Anfang an mit XYLAMON gegen Hausbock, Holzwurm und Schwamm geschützt wird.

XYLAMON - Grundierund Holzschutzmittel für jeden Zweck.

# sch<sub>e</sub>ller ag zürich

XYLAMO

Postfach, 8021 Zürich Telefon 051/32 68 60

hält Holz gesund

Beim Baudepartement Basel-Stadt (Tiefbauamt) ist die Stelle des

# Kantonsingenieurs

neu zu besetzen.

Erfordernisse: Schweizerische Nationalität, einwandfreier Leumund, gesundheitliche Tauglichkeit; abgeschlossene technische Hochschulbildung mit Diplomausweis als Bau-Ingenieur; praktische Erfahrung in der Projektierung und Ausführung von Tiefbauten aller Art, insbesondere von Strassen- und Brückenbauten; Befähigung zur selbständigen Leitung einer grossen Verwaltungsabteilung.

Besoldung und Amtsantritt nach Uebereinkunft.

Die Pensionsverhältnisse sowie die Witwen- und Waisenfürsorge sind gesetzlich geregelt.

Handschriftliche Bewerbungen mit Angabe des Bildungsganges sind unter Beilage von Ausweisen über die theoretische und praktische Ausbildung bis spätestens zum 10. Januar 1966 dem Sekretariat des Baudepartementes, Münsterplatz 11, 4001 Basel, einzureichen.

Basel, den 4. Dezember 1965

Baudepartement Basel-Stadt



# Vorspannkabel PZ

Anker bis 285 t

ELEMENTAG/TAFERS Techn. Büro 3001 Bern / Tel. 031 461814



#### Eidgenössisches Amt für Gewässerschutz

Für die technische Bearbeitung mannigfaltiger Gewässerschutzaufgaben suchen wir

# 2 Bau- oder Kulturingenieure

In Frage kommen Absolventen einer technischen Hochschule oder solche einer höheren technischen Lehranstalt, die im Ingenieurregister eingetragen ist.

#### Aufgabenbereich:

Es ist folgende Aufgabenzuteilung vorgesehen:

- Gewässerschutztechnische Beurteilung von Projekten des Kanalisationswesens, der Abwasserreinigung, der Abfallbeseitigung, des Tank- und Rohrleitungsbaues sowie des Wasserbaues;
  Bau- und Betriebsüberwachung im Zuständigkeitsbereich einer Oberaufsichtsbehörde.
- Planerische Studien auf dem Gebiet der Siedlungswasserwirtschaft (Wasserversorgung sowie Abwasser- und Abfallbeseitigung).

Je nach Ausbildung und Erfahrung der Bewerber sind auch andere Aufgabenzuteilungen möglich.

#### Anforderungen:

- Gute theoretische Ausbildung und praktische Erfahrung auf dem Gebiet des Bauingenieurwesens, insbesondere des allgemeinen Tiefbaues, von Grundwasserarbeiten und der Materialtechnik.
- Erfahrung in der Projektierung und im Bau von Wasserversorgungs- und Abwasseranlagen sowie Vertrautheit mit den Arbeitsmethoden und Belangen der Orts-, Regional- und Landesplanung.

Für die Einarbeitung in die Aufgaben des Gewässerschutzes, insbesondere der Abwasserreinigung, wird nötigenfalls Gelegenheit geboten. Die Aufgaben der eidgenössischen Oberaufsichtsbehörde erheischen neben Sachkenntnis Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr mit Behörden, Forschungsstellen, Untersuchungsanstalten und Privaten. Gute Kenntnisse einer zweiten Landessprache sind unerlässlich.

#### Besoldung: nach Uebereinkunft.

Bewerber sind gebeten, ihre handschriftliche Anmeldung mit den Angaben über Ausbildung und berufliche Tätigkeit samt Zeugnisabschriften und Photo bis 10. Januar 1966 an unser Amt zu richten.

Eidgenössisches Amt für Gewässerschutz

#### Architektin, dipl. Ing.

Oesterreicherin, 26, perfekt Französisch und Italienisch, sucht interessante Arbeit.

Offerten unter Chiffre ZS 9230 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



Beim **kantonalen Meliorationsamt in Liestal** sind zur Erweiterung des Personalbestandes folgende Stellen zu besetzen:

#### 1 Kulturingenieur

oder Fachmann ähnlicher Richtung mit Hochschulbildung, mit Erfahrung in allen einschlägigen Meliorationsarbeiten, insbesondere Projektierung, Ausführung von Güterzusammenlegungen und Gesamtmeliorationen.

Der Bewerber kann je nach Fähigkeiten zum Stellvertreter des Vorstehers befördert werden.

# 1 Vermessungs- oder Tiefbautechniker

für die Bearbeitung und Ausführung von Meliorationsprojekten. Erwünscht sind Kenntnisse im Strassenbau und in der Wasserversorgung.

# 1 Vermessungs- oder Bauzeichner

für vielseitige, interessante Tätigkeit auf dem Gebiete der Vermessung und Melioration.

#### Wir bieten:

- angenehmes Arbeitsklima in neuen modernen Büroräumen
- selbständiges Arbeiten
- zeitgemässe Salarierung im Rahmen des kantonalen Besoldungsgesetzes
- vorzügliche Sozialleistungen
- der Beitritt zur Beamtenversicherungskasse (evtl. Spareinlegerkasse) ist obligatorisch
- 5-Tage-Woche

Anmeldungen sind unter Beilage der üblichen Bewerbungsunterlagen (Zeugnisse, Lebenslauf, Photo usw.) zu richten an das Kantonale Personalamt, Rathausstr. 78, 4410 Liestal.

Kleineres Architekturbüro SIA in **Vaduz** sucht für sofort jungen

#### **Architekten**

mit Wettbewerbserfahrung, für selbständige Planbearbeitung.

Offerten mit Angaben über die bisherige Tätigkeit und Gehaltsanspruch erbeten unter Chiffre ZD 9125 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



Die Eidg. Bauinspektion Zürich sucht

#### Hochbautechniker

mit abgeschlossener Ausbildung und einigen Jahren Praxis für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Ausarbeiten von Projekten und Kostenvoranschlägen. Bauleitungen.

Wir bieten abwechslungsreiche Tätigkeit, zeitgemässe Besoldung und Sozialleistungen. Gute Aufstiegsmöglichkeiten, Dauerstelle und Aufnahme in die Pensionskasse, angenehme Arbeitsbedingungen.

Offerten mit Bildungsgang, Photo sowie Angaben über die bisherige Tätigkeit und Gehaltsanspruch sind erbeten an

Eidg. Bauinspektion IV, Clausiusstrasse 37 Postfach, 8023 Zürich, Telefon 47 37 80

# VERAL FLACHDACH-BELAG

Veral Ein neuzeitlicher Flachdach-Isolierbe-

lag aus hochwertigem Bitumen, mit Glasfliesseinlagen und einer Metallfolie aus Aluminium oder Kupfér.

Veral ist anpassungsfähig, unverrottbar, be-

ständig und elastisch.

Veral wird in allen Klimagebieten der Welt

verwendet.

Verlangen Sie unsere Unterlagen.

Alleinverkauf für die Schweiz:

BAU AG WINTERTHUR Abt. Isolationen Postfach 279, Winterthur, Tel. (052) 27583

Die Technische Forschungs- und Beratungsstelle der Schweiz. Zementindustrie in Wildegg sucht

#### Bauingenieur

der für die Bauberatung ausgebildet wird. Bei Eignung besteht die Möglichkeit, in kleinem kameradschaftlichem Team interessante Probleme in der Entwicklung zu bearbeiten. Für eine evtl. Behandlung von Anfragen aus dem Kanton Tessin sind Italienischkenntnisse erwünscht, aber nicht Bedingung. Dauerstelle, Pensionskasse, 5-Tage-Woche.

Interessenten rufen den Leiter der TFB, Herrn Hans Stamm, an: Telefon Geschäft 064/53 1771 und Privat 056/421 37, oder schreiben an: **TFB, Postfach, 5103 Wildegg.** 



Die Inhaberin der Urheberrechte einer besondere Vorteile aufweisenden Elementbauweise (Konstruktion und Produktionsverfahren) sucht Verbindung mit

#### Ingenieur-Büro

mit initiativer, jüngerer Leitung kaufmännisch-unternehmerischer Richtung zwecks gemeinsamer Auswertung auf Beratungs- und Lizenzbasis. Anfragen sind erbeten unter Chiffre ZO 1878 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

gesucht in kleineres architekturbüro zürich (kreuzplatz)

# sekretärin bautechniker bauzeichner

selbständig, 4-5-Tage-Woche

versiert in konstruktion, detail, devis. interesse an experimentellem bauen

für ausführungspläne, hilfsbauführung. — gelegenheit zur weiterbildung.

anspruchsvolle aufgaben, leistungslohn, evtl. freie arbeitszeit. schriftliche anfragen mit referenzen unter chiffre zp 9304 an mosseannoncen, 8023 zürich.

#### 2 junge Hochbauzeichner

suchen Stelle auf 1. Juni 1966 auf kleineres Architekturbüro. Raum Zürich bevorzugt. — Offerten unter Chiffre ZD 1872 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger initiativer

#### Bauführer sucht

verantwortungsvolle, interessante Stellung auf sofort oder Uebereinkunft. Offerten an: E. Brunner, Zwinglistrasse 11, 8004 Zürich

Junger gelernter

#### **Tiefbautechniker**

Schweizer, versiert in Bauvermessung. Gute Baustellenerfahrung, sucht Stelle auf Mitte 1966. Offerten erbeten an

Reinhard Kobi, P.O. Box 71, Petrusville (Cape Südafrika)

#### Junger, gelernter Zimmermann

sucht Stelle in **Architekturbüro**, Raum Winterthur, als Vorbildung für Bauschule. Offerten erbeten unter Chiffre ZM 9259 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

#### **Architekt**

in leitender Position, sucht neuen verantwortungsvollen Wirkungskreis in Zürich. Erfahrung in Entwurf und Durchführung.

Offerten unter Chiffre ZH 1850 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

#### Junger Eisenbetonzeichner

mit dreijähriger Praxis in Hoch- und Industriebauten, sucht auf 1. Januar 1966 Stelle. Offerten unter Chiffre ZT 1842 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

In modernes Architekturbüro in grosser Vorortgemeinde Zürichs suchen wir einen jungen, tüchtigen

#### Hochbauzeichner / Bauführer

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Bauvorhaben. Wir bieten angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche sowie der Leistung entsprechendes Salär.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten unter Chiffre 48558-42 an Publicitas, 8021 Zürich.

Ich empfehle mich für die

#### örtliche Bauleitung

Ihrer Bauvorhaben in der Ostschweiz. Offerten unter Chiffre ZU 9262 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Gesucht

auf Ingenieurbüro in Zürich

#### **Tiefbautechniker**

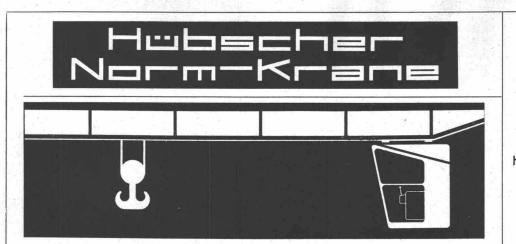
und

# Eisenbeton- oder Tiefbauzeichner

Arbeitsgebiet: Projektierung und örtliche Bauleitung im Strassen- und Brückenbau.

Unsere Mitarbeiter sind über dieses Inserat informiert.

Offerten mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre A 55 an Media-Tip, Anzeigenverwaltung, Postfach 116, 8035 Zürich.



- Zuverlässig
- preiswert
- kurze Lieferzeit
- zuverlässiger Service

Hübscher + Co.

Maschinen- und Stahlbau 8200 Schaffhausen

Beim Tiefbauamt der Stadt Biel ist die Stelle eines

#### Tiefbauadjunkten

(dipl. Ing. ETH oder Ing.-Techniker HTL als Stellvertreter und Assistent des Stadtingenieurs zur Bearbeitung der Geschäfte des Tiefbauamtes)

zu besetzen.

#### Verlangt werden:

Allgemeine Kenntnisse des städtischen Tiefbaues, vornehmlich Strassen- und Kanalisationsbau. Bewerber mit Praxis in der Projektierung und Bauausführung erhalten den Vorzug. Gute Umgangsformen. Kenntnis der deutschen und französischen Sprache. Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Verkehr. Sinn für Verwaltungsarbeit.

Pflichtenheft und Auskunft können beim Tiefbauamt eingeholt werden.

Eintritt: Nach Uebereinkunft.

Offerten mit den üblichen Unterlagen und Gehaltsansprüchen sind an die Baudirektion der Stadt Biel zu richten.

2501 Biel, den 8. Dezember 1965

**Baudirektion der Stadt Biel** 

Gesucht für Anfang 1966 oder nach Uebereinkunft

#### Architekt / Bautechniker

oder gut ausgewiesener Hochbauzeichner für absolut selbständiges Arbeiten in Offertwesen, Bauführung, Verkehr mit Bauherrschaft usw. Es wird ein Arbeitsfeld von nicht alltäglichen Aufgaben geboten bei gut bezahlter Dauerstelle.

Karl Higi, Dipl. Arch. SIA Schanzackerstr. 34, 8006 Zürich, Tel. 051 26 43 17

Für die Arbeitsgebiete: Strassenplanungen, Wasserversorgungen, Kanalisationen, Abwasserreinigungsanlagen, Tunnelbau u. a. m. suchen wir initiativen Mitarbeiter mit Teamgeist:

#### Tiefbauzeichner

#### Vermessungszeichner

Natur- und sportliebende Bewerber finden in der Metropole des Berner Oberlandes ideale Aufenthalts- und Arbeitsbedingungen.

PRANTL+GASCHEN
Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau
3800 Interlaken, Höheweg 3



# Advertisement

Republic of South Africa / Department of Water Affairs

# **Orange River Project**

Prequalification of tenderers for the construction of the Orange-Fish Tunnel

The attention of interested civil engineering contracting firms in this country is drawn to a memorandum and questionnaire regarding prequalification of tenderers for the construction of the Orange-Fish Tunnel.

The Department of Water Affairs of the Republic of South Africa proposes in the near future to call for tenders for the construction of this tunnel and to that end intends to established a panel of prequalified tenderers to whom invitations to tender will be issued exclusively.

The work in respect of which tenders are to be invited will not include screens and gates in the Inlet Tower nor any hydro-electric plant which may be installed at the Tunnel outlet.

The tunnel will draw off water from the reservoir formed by the Hendrik Vervoerd Dam through an Intake tower at a point some 26 miles upstream of the dam and deliver water into the Fish River valley. The intake is about 6 miles north of the town of Venterstad and the outfall about 14 miles South West of the town of Steynsburg.

The tunnel is approximately 51½ miles long, lined with concrete throughout and will have a finished internal diameter of 16 feet 9 inches. The work will involve approximately 3 000 000 cubic yards of rock excavation, 900 000 cubic yards of concrete lining, sinking of eight shafts ranging in depth from 150 feet to 1240 feet and the 210 feet high intake tower with 60 000 cubic yards of concrete.

The tunnel has been divided into three sections, each of which will form the subject of a separate contract.

A document entitled «Memorandum and Questionnaire relating to the Contracts for the construction of the Orange-Fish Tunnel», which gives an outline of the works to be constructed and which includes a questionnaire and application form to be completed by prospective tenderers, is available at the undermentioned address. The aforementioned document contains full instructions for the completion and submission of the application form.

Civil engineering firms who are established in and operate in Switzerland and consortia of such firms formed in association with South African firms may obtain copies of the Memorandum and Questionnaire by application in person or through an accredited representative during normal office hours, at the following address:

South African Embassy, Bernastrasse 47 3000 Bern

All applications, accompanied by completed questionnaires, must be in the hands of the Secretary for Water Affairs, Room 404, Patterson's Building, 173 Schoeman Street, Pretoria, Republic of South Africa, before noon on 24th january 1966.

J. M. Jordaan Secretary for Water Affairs Gesucht in grössere, moderne Bauunternehmung der Ostschweiz

#### Ingenieur ETH

als Bauleiter von Baustellen im Strassen-, Stollen- und Tief-

Wir verlangen:

Hochschuldiplom einige Jahre Praxis

Selbständigkeit talentierter Cheftyp.

Wir bieten:

sehr gute Salarierung Personalfürsorge

Geschäftsauto Unterstützung der Geschäftsleitung

Aufstiegsmöglichkeit.

Offerten mit den üblichen Unterlagen und Foto erbeten unter Chiffre ZB 9196 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Die Schweizerische Bauzeitung sucht einen

# diplomierten Maschineningenieur ETH oder EPUL

als Chefredaktor für den maschinentechnischen und energiewirtschaftlichen Teil. Fachleufen schweizerischer Nationalität mit guter allgemeiner Bildung und mehreren Jahren erfolgreicher Praxis wird eine vielseitige, entwicklungsfähige Dauerstellung geboten. Antritt nach Uebereinkunft, jedoch wenn möglich im Laufe des Jahres 1966.

Adresse: Schweiz. Bauzeitung, 8021 Zürich, Postfach

Telephon (051) 23 45 07

#### Gesucht

#### Eisenbetonzeichner

in Ingenieurbüro in Zürich.

Tel. 051 62 46 42 oder Chiffre ZB 1823 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

#### Hochbauzeichner

mit vier Jahren Praxis und Erfahrung im Entwurf, sucht für Anfang Januar eine Stelle in Zürich.

Offerten unter Chiffre ZB 1870 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.







Wirtschaftlicher armieren mit fi-Rista Elementen armieren

Drahtwerke Fischer & Co. Reinach AG Tel. (064) 71 15 55

#### **Pumpen**

für Kellerentwässerung Hochwasserschutz Abwasserbeseitigung

E. Kolb AG, Pumpenbau, Güttingen TG, Tel. 072 / 8 66 67

#### Achtung, Architekten und Bauherren! Keller-Obsthurden

zu günstigen Preisen liefert prompt franko Baustelle K. Werth, Holzwarenfabrik, Luzern-Littau Telefon 041 / 3 62 18 und 5 72 29 Verlangen Sie Prospekt und Offerte.



#### Junger Eisenbetonzeichner

mit Praxis im Hoch- und Tiefbau, sucht interessante Stelle in kleineres Ingenieurbüro oder Bauunternehmung. Aussendienst auch angenehm, da etwas Praxis vorhanden. Innerschweiz bevorzugt.

Offerten erbeten unter Chiffre ZH 9291 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger dipl. Tiefbautechniker sucht auf März 1966 Stelle als

#### Bauführer

in Tiefbauunternehmung.

Offerten unter Chiffre OFA 7719 R an Orell Füssli-Annoncen, 5001 Aarau.

Gesucht auf nächstes Frühjahr

#### Lehrstelle

für Geometer-Landvermesser. Offerten an H. Thut, Weingartenstr. 5, 8953 Dietikon.

#### **Arbeitsausschreibung**

#### Stahlbrücken über den Diepoldsauer Durchstich

#### 1. Rostschutzanstrich an der oberen Durchstichbrücke

Reinigung mit Sandstrahlgebläse und Rostschutzanstrich auf die Stahlkonstruktion etwa 8300 m².

#### 2. Lieferung und Montage der Stahlkonstruktion

für beidseitige Gehstege an der mittleren Durchstichbrücke. Stegfläche:  $2\times250\times250=1250$  m².

Die **Offertunterlagen** können ab 20. Dezember 1695 im Büro der Rheinbauleitung in Rorschach, Mariabergstrasse 2, oder anlässlich der Begehung bezogen werden.

Begehung für beide Arbeiten: Mittwoch, 22. Dezember 1965.

Treffpunkt: linkes Widerlager der mittleren Durchstichbrücke. Zeit: 14.30 Uhr.

Eingabetermin: 22. Januar 1966.

Rheinbauleitung Rorschach, Mariabergstrasse 2, 9400 Rorschach Telephon 071 / 41 64 11

Gesucht wird auf Frühjahr 1966

#### Lehrstelle als Bauzeichnerin

in kleinerem Architekturbüro in Zürich.

Offerten sind zu richten an Sonja Gehrig, Rest. Abendstern, 8303 Bassersdorf.

#### Dipl. Bauingenieur ETH

mit drei Jahren Praxis in Projektierung und Bauausführung, sucht ein neues Tätigkeitsfeld im Ausland. Offerten unter Chiffre ZJ 1875 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

#### Dipl. Architekt ETH/SIA

guter Darsteller, mit Erfahrung in Projektierung und Wettbewerben, sucht Stellung in Zürich ab 1. Januar 1966. Chiffre ZK 1853 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

lunger

#### Hochbauzeichner

sucht Stelle auf Arch.-Büro oder Baugeschäft. Eintriff nach Uebereinkunft. Offerten unter Chiffre P 27570 an Publicitas, 5001 Aarau.

#### Dipl. Hochbautechniker HTL / Bauführer

sucht interessanten Wirkungskreis. Eintritt nach Vereinbarung. Offerten unter Chiffre ZD 9213 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

#### Junger Eisenbetonzeichner

sucht in der Stadt Zürich eine Halbtagsstelle. Offerten mit Lohnangaben sind erbeten an Riccardo Loretan, c/o Büro Sarrasin, 1950 Sitten, Tel. 027 / 2 29 21.

#### Tiefbauzeichner

mit vierjähriger Praxis in allen einschlägigen Tiefbauarbeiten und Absolvent einer Bauführerschule sucht neuen Wirkungskreis in Ingenieurbüro oder Unternehmen im Raume St. Gallen. Eintritt auf Frühjahr. Offerten unter Chiffre OFA 7569 St. Orell Füssli-Annoncen AG, 9001 St. Gallen.

#### Dessinateur

dans le domaine de génie civil, cherche pour le 1er février place dans les environs de Lausanne ou Genève, tout en ayant la possibilité de se perfectionner en français.
Prière d'adresser les offres sous chiffre OFA 7570 St. Orell Füssli-Annonces S.A., 9001 St-Gall.

#### Hochbautechniker

28, 8 Jahre Baustellenpraxis, 5 Jahre Büropraxis in Entwurf, Planbearbeitung, Bauführung und Devisierung, sucht Stelle in Zürcher Architekturbüro auf den 1. Januar 1966. Möglichst Dauerstelle. Offerten unter Chiffre ZR 1841 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

#### THOR UNIVERSAL-ÖLHEIZGERÄT

#### für HEIZEN **TROCKNEN ENTEISEN**

Fr. 1290.—

Warmluftsfrom 680 bis 940 l/min

Regulierbare Heizleistung von 20 000 bis 30 000 kcal/h Neuartiger Niederdruck-Rotationsbrenner ohne Brennerdüse, daher kein Verstopfen

Einfach zu bedienen

Vorteilhafter Kaufpreis

Niedrige Unterhaltskosten

Krüger & Co. 9113 Degersheim Tel. 071 / 54 15 44

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch



KRUGER

Gesucht wird

#### 1 dipl. Bauingenieur

#### für das kantonale Tiefbauamt Graubünden, Chur

#### Aufgabe:

Leitung der Abteilung für Brückenbau beim kantonalen Tiefbauamt.

Abgeschlossenes Hochschulstudium als Ingenieur, guter Statiker mit Praxis. Fähigkeit zur Leitung einer Unterabteilung.

Klasse 2 (Fr. 25 872.— bis Fr. 32 967.— inkl. 10 Prozent Teuerungszulagen). Während der Einarbeitungszeit bleibt die Entlöhnung in der Anlaufklasse 3 (Fr. 23 925.— bis 30 492. inkl. Teuerungszulagen) vorbehalten. Praxisjahre können an-gemessen berücksichtigt werden. Die Familienzulage befrägt Fr. 600.—, die Kinderzulage Fr. 300.— je Kind.

Alternierende 5-Tage-Woche. Gut ausgebaute Pensionskasse.

Bis 15. Januar 1966 unter Beilage eines Lebenslaufes, der Zeugnisse und Ausweise über bisherige Tätigkeit sowie Angabe von Referenzen.

#### Anmeldestelle:

Bau- und Forstdepartement Graubünden, 7001 Chur

# StahlTon

# Spannbeton BBRV

sucht

#### dipl. Bauingenieur

ETH oder EPUL

mit zwei bis drei Jahren Erfahrung in Ingenieurbüro oder Bauunternehmung, der nach angemessener Einführungszeit mit der Beratung unseres Kundenkreises beauftragt werden

- Selbständige Position mit entsprechendem Salär
- neuzeitliche Arbeitsbedingungen.

Offerten sind zu richten an:

#### STAHLTON AG Abteilung Spannbeton BBRV

Riesbachstrasse 57, Postfach, 8034 Zürich Tel. 051 / 47 64 00, intern 311 (Montag bis Freitag)



seit 1923 BAU-CHEMIE AG BASEL 061/230016

Zement-Schnellbinde- und Dichtungsmittel, Plastifizierer, Verzögerer, Beton-Reinigungsmittel, Gipsverzögerer, Fugenbänder, Spritzbeton, Injektionen, Abdichtungen, Kunststoffe, Frostschutzmittel Isolationen aus PVC-Folien 1—2 mm für Grundwasserwannen, Tunnels, Flachdächer usw.

Suche auf Frühjahr 1966 neuen Wirkungskreis in Ingenieurbüro, in dem ich mich als

#### **Tiefbautechniker**

für interessante Aufgaben einsetzen kann. Mehrjährige Erfahrung im Eisenbeton- und allg. Tiefbau, Raum Nordwestschweiz bevorzugt.

Offerten unter Chiffre O 56 591 Q an Publicitas AG, 4001 Basel.

#### Architekturbüro

mit Sitz in Graubünden könnte vorübergehend einem Kollegen mit Arbeiten wie Werk-, Detailplänen, Projekt usw.

Interessenten melden sich bitte unter Chiffre ZW 9239 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Bureau d'Ingénieur de la Suisse Romande cherche pour le début 1966

#### jeune ingénieur civil EPF ou EPUL

pour projets, dans le domaine du génie civil. Travail indépendant, possibilité de se former dans le domaine de l'épuration des eaux usées.

Le candidat sera appelé à travailler en collaboration directe avec le propriétaire du bureau, et aura l'occasion de suivre les chantiers. Nous offrons: Semaine de 5 jours, 3 semaines de vacances, salaire adapté à l'efficacité du travail.

Faire offre sous chiffre AS 64758 N avec curriculum vitae, photo, copies de certificats à Annonces Suisses S.A., 2001 Neuchâtel.

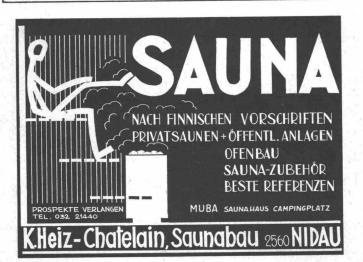
# Hetzer

in allen Formen und Grössen vorteilhafte Preise kurze Lieferfristen Nennen Sie uns Ihre Wünsche! Verlangen Sie Offerten von der





6078 Lungern am Brünig Tel. 041 85 61 44/45



#### Gesucht

per sofort oder nach Uebereinkunft in mittleres Bauunter-

#### 1 Ingenieur-Techniker HTL

für vielseitige und selbständige Arbeit, wie:

statische Berechnungen, Projektierungs-, Absteckungs- und Ausmassarbeiten im Hoch- und Tiefbau, wenn möglich mit Führerausweis.

Bei Eignung gute Entlöhnung. Angenehmes Arbeitsklima. Offerten mit Gehaltsansprüchen sind erbeten an

**A. Föllmi-Neff, Bauunternehmung 8835 Feusisberg,** Tel. 051 / 96 04 62 oder 8807 Freienbach, Tel. 055 / 5 44 53

Grössere Bauunternehmung in der Ostschweiz mit umfangreichem, modernem Maschinenpark sucht

#### Ingenieur / Techniker HTL

als Bauführer für Strassen-, Stollen- und Tiefbauarbeiten.

Wir verlangen Technikerdiplom; einige Jahre Praxis sind erwünscht. Selbständigkeit in Bauführung, Abrechnung und Personalführung setzen wir voraus.

Wir offerieren gute Entlöhnung und Personalversicherung, Selbständigkeit und Aufstiegsmöglichkeit.

Interessenten bitten wir um kurze Bewerbung für eine persönliche Besprechung unter Chiffre ZV 9187 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Grössere Bauunternehmung in der Ostschweiz mit umfangreichem, modernem Maschinenpark sucht

#### Ingenieur / Techniker HTL

als Bauführer für Strassen-, Stollen- und Tiefbauarbeiten.

Wir verlangen Technikerdiplom; einige Jahre Praxis sind erwünscht. Selbständigkeit in Bauführung, Abrechnung und Personalführung setzen wir voraus.

Wir offerieren gute Entlöhnung und Personalversicherung, Selbständigkeit und Aufstiegsmöglichkeit.

Interessenten bitten wir um kurze Bewerbung für eine persönliche Besprechung unter Chiffre ZV 9187 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Architekturbüro in

#### AROSA

such

#### Architekt / Bautechniker

(evtl. erfahrenen Bauzeichner/Bauführer)
für die Bearbeitung interessanter und vielseitiger Bauaufgaben. Angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche, gutes
Gehalt. Eintritt nach Uebereinkunft.
Offerten an Chr. Brunold, dipl. Arch. ETH/SIA, Arosa.

# Ein Ingenieur kann viel mehr als diese IBM-Anlage.

Vor allem, wenn er sie besitzt.



Denn die IBM 1130 entlastet ihn von zeitraubenden Berechnungen. Von immer wiederkehrenden Überlegungen. Von der Routinearbeit.

Damit er frei wird für jene Arbeit, für die es einen Ingenieur braucht: Konstruktionen zu entwerfen und zu begutachten, Ideen zu haben und in technisches Neuland vorzustossen.

Gerade damit Ingenieure nicht immer weniger die Möglichkeit haben, mehrzu können als Rechenmaschinen, haben wir die Erkenntnisse, die zum berühmten IBM System/360 führten, in einer Kleindatenverarbeitungsanlage für technische und wissenschaftliche Berechnungen zusammengefasst:

Die neue Solid Logic Technology, die Rechengeschwindigkeiten in der Grössenordnung von Nanosekunden

Das Monitor-System, das das zeit-

raubende, unrentable Einlesen von Programmen erspart.

Fortran, die höhere Programmsprache, die der Symbolik der Mathematik eng verwandt ist.

Verschiedene Ausgabeeinheiten: Zum Beispiel Plotter IBM 1627, der Funktionsdarstellungen, Organisationspläne, Flussdiagramme, Konstruktionspläne zeichnet.

Ein neuer Disk-File, eine auswechselbare Magnetplatte als Zusatzspeicher, der die Arbeit mit Lochkarten überflüssig macht.

IBM 1130 ist der billigste Computer, den IBM je verkauft hat. Sie wird dadurch zur idealen Exekutive eines Ingenieurbüros.

Wenn Sie mehr über die Anlage wissen möchten, schicken wir Ihnen gerne eine Einladung zu einem Vortrag oder Prospekte.

International Business Machines Die dynamische Firma für dynamische Firmen.

> Extension Suisse. Zürich, Basel, Bern, Luzern, St. Gallen, Genf, Lausanne.

IBM



#### **BOHRWAGEN**

TK 11/35 mit Hammerbohrmaschine auf Lafette TKD 11/35 mit Tieflochhammer im Bohrloch TKU 11/35 Universal, mit beiden Ausrüstungen

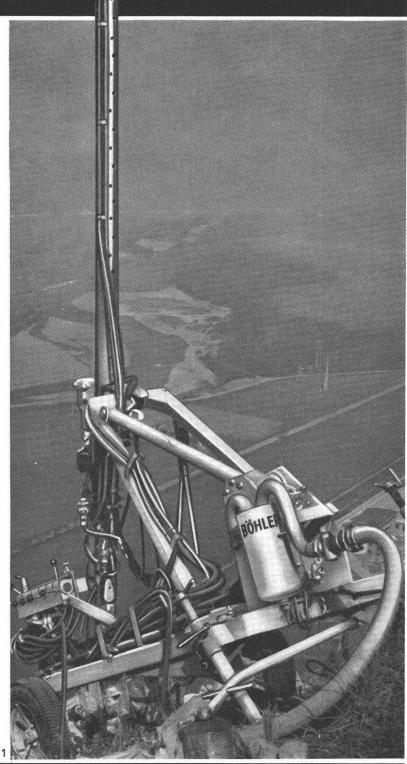
Der Grossabbau von Gestein im Steinbruch, Strassenbau und bei Tiefbau-Arbeiten erfolgt am wirtschaftlichsten durch Grosslochsprengungen. Diese setzen die Verwendung eines leistungsfähigen Bohrwagens voraus.

Der BÖHLER-Bohrwagen gestattet dank seiner Verwandlungsfähigkeit eine vollständige Anpassung an die verschiedensten Bohraufgaben.

Ob hartes oder weiches Material, verschleissend oder nicht, ob gesund oder zerklüftet oder verfault, der BÖHLER-Bohrwagen gestattet Sprenglochbohrungen von 85 mm und mehr Lochdurchmesser, in jeder Lage und bis zu 50 Bohrmeter.

Die Ausführung TKD 11/35 insbesonders, mit dem IMLOCH-HAMMER, bohrt in den schwierigsten Gesteinsverhältnissen, ohne geringsten Bohrlochverlauf und bei insgesamt nur 6 m³/min. Luftverbrauch.

Bitte verlangen Sie Unterlagen oder Vorführung.



GEBR. BÖHLER & CO. AG, WALLISELLEN

Edelstahlwerke Telephon (051) 93 37 33

Tessin: Geniomeccanica S.A. Giubiasco, Tel. (092) 54244